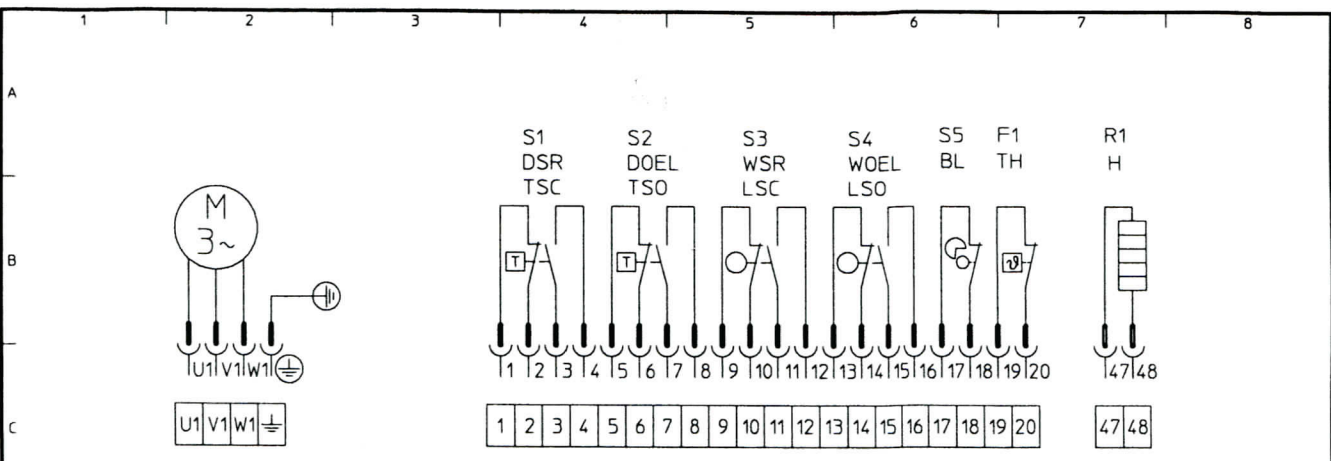






Für diese Zeichnung gelten die Bestimmungen über den Schutz für Urheberrecht.



 ZU wegabhängig abschalten
 CLOSED stop by limit switch
 AUF wegabhängig abschalten
 OPEN stop by limit switch

 ZU drehmomentabhängig abschalten
 CLOSED stop by torque switch (torque seating)
 AUF wegabhängig abschalten
 OPEN stop by limit switch

| Schalterabwicklung / Switch development | | | |
|-----------------------------------------|-------------------------------|-------------|---------------|
| Schalter / Switch | Kontakt / Contact | 0% ZU CLOSE | 100% AUF OPEN |
| S1 DSR/TSC | Öffner / NC Schließer / NO | --- | --- |
| S2 DOEL/TSO | Öffner / NC Schließer / NO | --- | --- |
| S3 WSR/LSC | Öffner / NC Schließer / NO | --- | --- |
| S4 WOEL/LSO | Öffner / NC Schließer / NO | --- | --- |

| Schalterabwicklung / Switch development | | | |
|-----------------------------------------|-------------------------------|-------------|---------------|
| Schalter / Switch | Kontakt / Contact | 0% ZU CLOSE | 100% AUF OPEN |
| S1 DSR/TSC | Öffner / NC Schließer / NO | --- | --- |
| S2 DOEL/TSO | Öffner / NC Schließer / NO | --- | --- |
| S3 WSR/LSC | Öffner / NC Schließer / NO | --- | --- |
| S4 WOEL/LSO | Öffner / NC Schließer / NO | --- | --- |

— — — — — • Kontakt geschlossen / Contact closed
 - - - - - • Kontakt offen / Contact open

- S1 DSR/TSC Drehmomentschalter, Schließen, Rechtslauf / Torque switch, closing, clockwise rotation
- S2 DOEL/TSO Drehmomentschalter, Öffnen, Linkslauf / Torque switch, opening, counter-clockwise rotation
- S3 WSR/LSC Wegschalter, Schließen, Rechtslauf / Limit switch, closing, clockwise rotation
- S4 WOEL/LSO Wegschalter, Öffnen, Linkslauf / Limit switch, opening, counter-clockwise rotation
- S5 BL Blinkgeber / Blinker transmitter
- F1 TH Thermoschalter / Thermoswitches
- R1 H Heizung / Heater

Anschlußplan zeigt den Stellantrieb in Zwischenstellung, Schalter sind nicht betätigt.
 Terminal plan shows the actuator in intermediate position, switches are not actuated.
 Bei Ex-Antrieben werden an Stelle der Stecker Schraubklemmen/Käfigzugfederklemmen verwendet !
 For explosion-proof actuators terminals/cage clamps are used instead of plug/socket connector !

| | | | | | | | | |
|-------|----------|------------|------|------------------|--------------------------------------------------------|-------------------|-------------------------|--------------------------------|
| | | | | Datum 2009-12-08 | auma [®] AUMA Riester GmbH & Co. KG | TPA00R1AA-101-000 | | |
| | | | | Bearb. Meyer | | Legende | Auftragsnummer 23044698 | Bestellnummer RUS PA123498 #20 |
| 01 | 799/09 | 2009-12-08 | Mey | Gepr. Montoire | | | | |
| Zust. | Anderung | Datum | Name | Norm | Projekt | | | |